

Hizmet Tanımı

TradeLens Trial Cloud Services (TradeLens Deneme Bulut Hizmetleri)

Bu Hizmet Tanımı, Müşterinin ülkesi için geçerli olan IBM Bulut Hizmetleri Sözleşmesine (<http://ibm.com/terms> adresinde mevcuttur) tabidir ve IBM Bulut Hizmetleri Sözleşmesi, Hizmet Tanımıyla birlikte taraflar arasındaki sözleşmenin tamamını oluşturur.

1. Tanımlar

Katılımcı – Bulut Hizmetine abone olan ve Bulut Hizmetine bilgi sağlayan ve/veya bilgi alışverişinde bulunan nakliye firmalarını, okyanus aşırı denizcilik firmalarını, limanları ve terminalleri, devlet kurumlarını ve diğer tedarik zinciri paydaşlarını ifade eder.

Müşteri Tarafından Sağlanan Veriler – Denizcilik endüstrisi etkinlikleri ("Müşteri Tarafından Sağlanan Olaylar" olarak anılacaktır) ve dijital ortamdaki ticaret belgeleri gibi Müşteri tarafından Bulut Hizmetine sağlanan bilgilerden oluşur.

2. Bulut Hizmetinin Tanımı

TradeLens, IBM ile A.P. Moller-Maersk A/S (yan kuruluşu olan Maersk GTD Inc. aracılığıyla) firmalarının ortak mülkiyetinde bulunan bir dijitalleştirilmiş küresel ticaret çözümüdür. Maersk GTD Inc., Bulut Hizmetinin sağlanması ve yönetimi için bir IBM yüklenicisi ve alt işleyenidir.

Bir deneme Bulut Hizmeti, Müşterinin işlevselliğini ve teknolojisini değerlendirmesine olanak sağlamak amacıyla, IBM tarafından sınırlı bir süre için kullanıma sunulan Bulut Hizmetidir. Müşteri, Bulut Hizmetini belirtilen deneme süresi boyunca, işlevselliğini ve teknolojisini değerlendirmek amacıyla kullanma yetkisine sahiptir. Bulut Hizmeti, yalnızca sınırlı bir işlev ve özellik kümesi sunabilir; buna bağlı olarak, bir üretim ortamında ya da ticari amaçlarla kullanılması önerilmez ya da desteklenmez. Bu gibi herhangi bir kullanım ile bağlantılı risk, yalnızca Müşterinin sorumluluğundadır. Genel olarak kullanıma sunulmuş olan Bulut Hizmeti herhangi bir zamanda sipariş edilebilir. Müşteri, bir Bulut Hizmeti denemesine yalnızca bir defa katılabilir. Müşterinin deneme süresi sona erdikten sonra Bulut Hizmetini kullanmaya devam etmek istemesi halinde, genel olarak kullanıma sunulmuş Bulut Hizmeti olanağı için bir sipariş göndermesi gerekecektir. IBM, geçiş yeteneklerini veya hizmetlerini sunmakla yükümlü değildir. Bu Hizmet Tanımı kapsamında deneme için kullanılacak Bulut Hizmetleri aşağıda belirtilenleri içerir:

- TradeLens Platform
- TradeLens Clear Way

3. İçeriğin ve Verilerin Korunması

Veri İşleme ve Veri Koruma Veri sayfasında (Veri Sayfası), işlenmesi mümkün olan İçeriğin türü, ilgili işleme etkinlikleri, veri koruma özellikleri ve İçeriğin saklanması ve iadesine ilişkin Bulut Hizmetine özgü bilgiler sağlanır. Bulut Hizmetinin ve varsa, veri koruma özelliklerinin kullanımına ilişkin herhangi bir ayrıntı ya da açıklama ve koşullar, Müşterinin sorumlulukları da dahil olmak üzere bu maddede belirtilmiştir. Veri Sayfası, yalnızca İngilizce dilinde kullanılabilir ve yerel dilde mevcut değildir. Taraflar, yerel kanunların ya da teamüllerin uygulamaları dikkate alınmaksızın, İngilizce dilini anladıklarını ve bu dilin, Bulut Hizmetlerinin satın alınmasına ve kullanımına ilişkin uygun bir dil olduğunu kabul ederler. Müşteri, i) IBM'in yalnızca kendi takdirinde olmak üzere Veri Sayfasını/Sayfalarını muhtelif zamanlarda değiştirebileceğini ve ii) anılan değişikliklerin önceki sürümlerin yerini alacağını kabul eder. Veri Sayfasında/Sayfalarında yapılacak herhangi bir değişikliğin amacı, i) mevcut taahhütlerin iyileştirilmesi ya da daha açık hale getirilmesi, ii) benimsenmiş güncel standartlara ve geçerli yasalara uyumluluğun sürdürülmesi ya da iii) ek taahhütler sağlanması olacaktır. Veri Sayfasında/Sayfalarında yapılacak hiçbir değişiklik, bir Bulut Hizmetinin veri korumasını esaslı olarak azaltmayacaktır. Deneme Bulut Hizmeti için aşağıdaki Veri Sayfası geçerlidir:

<https://www.ibm.com/software/reports/compatibility/clarity-reports/report/html/softwareReqsForProduct?deliverableId=212D150099F511E88DA21ABFB868B416>

Müşteri, bir Bulut Hizmeti için mevcut veri koruma özelliklerini sipariş etmek, etkinleştirmek ya da kullanmak üzere gerekli işlemleri gerçekleştirmekten sorumludur ve İçeriğe ilişkin herhangi bir veri koruma kanununun gereksinimlerinin ya da diğer hukuki gereksinimlerin yerine getirilmesi de dahil olmak üzere

anılan işlemleri gerçekleştirmemesi durumunda Bulut Hizmetlerinin kullanımına ilişkin sorumluluğu kabul eder.

İçeriğe dahil olan kişisel veriler için Avrupa Genel Veri Koruma Yönetmeliği'nin (EU/2016/679) (GVKY-GDPR) geçerli olması halinde ve geçerli olduğu ölçüde, IBM'in <http://ibm.com/dpa> adresinde yer alan Veri İşleme Ek Sözleşmesi ve Veri İşleme Ek Sözleşmesi Ek(ler)i geçerli olur ve atıf yoluyla Sözleşmeye dahil edilir. Bu Bulut Hizmeti için geçerli olan Veri Sayfaları, Veri İşleme Ek Sözleşmesi Eki olarak geçerli olacaktır. Veri İşleme Ek Sözleşmesi uygulanıyorsa, IBM'in değişiklikleri Alt İşleyenlere bildirme yükümlülüğü ve Müşterinin söz konusu değişikliklere itiraz etme hakkı Veri İşleme Ek Sözleşmesinde belirtildiği şekilde uygulanacaktır.

İşbu belgede aksini ifade eden herhangi bir koşula etki etmeksizin, Müşteri, Bulut Hizmetinin <http://www.ibm.com/cloud/data-security> adresinde yer alan IBM Bulut Hizmeti için IBM'in Veri Güvenliği ve Gizliliği Prensiplerine tam olarak uymadığını kabul eder. Benzer şekilde, Bulut Hizmeti, Kişisel Verilerin veya diğer gizli, fikri mülkiyete tabi ya da özel nitelikli İçeriğin depolanması veya alınması amacıyla kullanılmamalıdır. Bulut Hizmetinin ve ilişkili güvenlik özneliklerinin Müşterinin kullanım amacına ve İçeriğin depolanması ve işlenmesine uygunluğunun değerlendirilmesinden Müşteri sorumludur. Müşteri, Bulut Hizmetini kullanarak, Bulut Hizmetinin Müşterinin gereksinimlerini ve işleme yönergelerini karşıladığını kabul eder.

3.1 Veri Paylaşımı

Müşteri, IBM'in, yüklenicilerinin ve alt işleyenlerinin yalnızca Bulut Hizmetinin sağlanması ve yönetilmesi amacıyla İçeriğe erişmesine ve İçeriği kullanmasına ek olarak, IBM'in Müşteri Tarafından Sağlanan Olaylarla bağlantılı tüm sevkiyatların uçtan uca nakliyesinde yer alan ya da bu sevkiyatlara ilgili hizmetler sağlayan herhangi bir Katılımcıya Müşteri Tarafından Sağlanan Olayları sağlayabileceğini kabul eder. IBM, belirli bir sevkiyat için Müşteri Tarafından Sağlanan Verileri, bu sevkiyatın uçtan uca nakliyesinde ya da bu sevkiyatla bağlantılı hizmetlerde yer almayan herhangi bir katılımcıya sağlamayacaktır.

3.2 Veri Lisansı

Müşteri, işbu belge ile IBM'e (i) Müşteri Tarafından Sağlanan Verileri kullanması ve Bulut Hizmetine dahil etmesi ve (ii) anılan Müşteri Tarafından Sağlanan Verileri bu Sözleşmede belirtildiği şekilde Bulut Hizmeti kullanıcılarına sağlaması için telif hakkı ücreti ödenmeyen, dünya çapında geçerli, münhasır olmayan, geri alınamaz bir lisans verir.

3.3 Verilerin Kaldırılması

IBM, İçeriğin iadesine ya da kaldırılmasına ilişkin IBM ilkesine etki etmeksizin, Müşteri Tarafından Sağlanan Verilerin Bulut Hizmeti blockchain platformundaki bir işlemin parçası haline getirilmiş olduğu ölçüde, anılan verileri kaldırmakla yükümlü olmayacaktır.

4. Ücretler

IBM veya üçüncü kişi hizmet sağlayıcısı tarafından belirtilmedikçe, deneme süresi boyunca Bulut Hizmetinin kullanımı için genellikle hiçbir ücret bulunmaz. Herhangi bir yetkili kurum, bir Beta Bulut Hizmeti veya üçüncü kişi hizmetiyle ilgili olarak ithalat ve ihracat, aktarım, erişim veya kullanım için gümrük vergisi, resim, harç veya verginin (stopaj vergisi dahil) ödenmesini zorunlu kılar, Müşteri söz konusu zorunlu tutarı ödemekten sorumludur.

5. Değişiklikler

IBM, yalnızca kendi makul takdirine bağlı olarak, bildirim sağlayarak tamamen veya kısmen Bulut Hizmeti için geçerli olan koşulları değiştirebilir, bilgi işlem ortamını değiştirebilir veya Bulut Hizmetinin özelliklerini geri çekebilir. Bulut Hizmetinin deneme süresinin geriye kalan kısmı boyunca kullanılmaya devam edilmesi, Müşterinin anılan değişikliği kabul etmiş olduğu anlamına gelir. Müşteri, değişikliği kabul etmezse, söz konusu bildirim üzerine kullanıma son vermekle yükümlüdür.

6. Süre

Müşteri, Bulut Hizmetini IBM'in belirlediği deneme süresi boyunca veya IBM tarafından geri çekilinceye ya da sona erdirilinceye kadar kullanabilir.

Müşteri, IBM'i bilgilendirerek herhangi bir zamanda Bulut Hizmeti denemesinin kullanımını iptal edebilir. Müşteri, anılan sona ermeden ya da sona erdirmeden önce elinde tutmak istediği, kendisine ait herhangi bir içeriği kaldırmaktan sorumludur.

IBM, Bulut Hizmeti denemesine katılımı veya Bulut Hizmeti denemesinin kullanımını herhangi bir zamanda askıya alabilir, iptal edebilir, sınırlandırabilir veya reddedebilir. İçerik, genel kullanıma sunulan ilgili Bulut Hizmetlerine belirli bir geçiş sağlanmadığı sürece, Bulut Hizmeti denemesinin sona erdirilmesi veya iptal edilmesi durumunda imha edilmelidir.

7. Sorumluluk

Hiçbir ücret yoksa, Müşterinin bu belge kapsamında edinilen bir Bulut Hizmeti denemesini kullanımından doğan tüm taleplere ilişkin olarak IBM'in toplam sorumluluğu, herhangi bir gerçekleşmiş doğrudan zarar tutarının 1.000,00 ABD dolarına (ya da yerel para birimi cinsinden eşdeğeri) kadar olan kısmını aşmayacaktır.

8. Garantiler ve Sorumluluğun Reddi

Bir Bulut Hizmeti, deneme süresi boyunca herhangi bir garanti verilmeksizin "OLDUĞU GİBİ" esasıyla sağlanır.

9. Ek Koşullar

Müşteri, IBM'in Müşteri tarafından sağlanan tüm geri bildirimleri ve önerileri kullanabileceğini kabul eder.

Kabul eden:

Müşteri Şirketinin Ticari Unvanı adına ("Müşteri")

İmza _____

Yetkili imza

Unvan:

İsim (el yazısı veya daktiloyla):

Tarih:

Müşteri Numarası:

Müşteri Adresi:

Kabul eden:

<İlgili IBM Şirketinin Ticari Unvanı adına> ("IBM")

İmza _____

Yetkili imza

Unvan:

İsim (el yazısı veya daktiloyla):

Tarih:

Sözleşme Numarası:

IBM Adresi: